## (D) Für bestmögliche Ergebnisse benötigen Sie:

- Weiße Textilien aus Baumwolle (Sie können auch andere helle Farben verwenden, aber der Kontrast kann, je nach Stofffarbe, beeinflusst werden)
- Ein leicht zuzuschneidendes Bild ohne freien Text (Text außerhalb des eigentlichen Bildes)
- Eine hüfthohe (oder niedrigere), harte, ebene Bügelfläche (am besten eine furnierte oder laminierte Arbeitsplatte)
- Avery Zweckform Transferfolie und ein Haushaltsbügeleisen (ohne Dampf)
- Inkjet Drucker
- Großer Baumwoll-Kissenbezug
- Hohen Druck beim Bügeln

**Geeignete Bilder**

- Bilder mit einer leicht zuzuschneidenden Form
- Wenig bis kein freier Text

**Für ein weiches Tragegefühl**

- Nach dem Aufbügeln fühlt sich das Bild nicht so weich an wie nach dem ersten Wasch- und Trockenzyklus. Das ist normal. Wenn Sie das Kleidungsstück waschen und trocknen, fühlt es sich weicher an

**Pflegeanleitung**

- Waschen Sie die Textilien vor dem Tragen
- Um das Bild zu schonen die Textilien auf links drehen und nur bei niedriger Temperatur waschen
- Verwenden Sie ein farbschonendes Waschmittel und nehmen Sie die Textilien sofort aus der Waschmaschine. Die Farben können verlaufen, wenn die Textilien zu lange in feuchtem Zustand belassen werden. Verwenden Sie keine Chlorbleiche
- Waschen Sie die Textilien beim ersten Mal separat, keine chemische Reinigung
- Stellen Sie den Wäschetrockner auf niedrige Temperatur und drehen Sie die Textilien vor dem Trocknen auf links (so wird die Reibung des Bildes an anderen Textilien verringert)
- Bügeln Sie das Bild nicht mehr direkt, nachdem Sie es auf die Textilien aufgebracht haben. Drehen Sie das Shirt zum Bügeln um oder decken Sie das Motiv mit einem Backpapier ab
- Das aufgebrachte Bild ist nicht für stärkere Belastungen als die normale Abnutzung geeignet
- Falls die Textilien als Geschenk verwendet werden, fügen Sie bitte eine Kopie dieser Anleitung bei, um den Empfänger über die richtige Pflege zu informieren.

## (UK) For best results with this product, you will need:

- A white cotton or cotton/polyester blend fabric (other light colours will work, but colour contrast may be affected somewhat depending on the colour of the fabric).
- An easily trimable image with no stray text sitting outside of the main image.
- A waist-high (or lower) hard, smooth ironing surface (veneer, laminate countertop is recommended).
- Avery transfer sheets and a household iron (no steam).
- Inkjet printer.
- Large cotton pillowcase.
- Firm pressure while ironing.

**Best images to use**

- Images with easy to trim shapes.
- Minimal text outside of the main body of the image.

**Why?**

By using well-trimmed images, you minimise the “halo” effect that can occur when ironing blank/empty parts of the sheet onto the fabric.

**For a softer feel**

- After initial application, the image transfer will not feel as soft as it will after one wash and dry cycle. This is normal. Washing and drying the garment will make it feel softer.

**Care and maintenance**

- Wash garment before wearing.
- To maintain the durability of the image, turn garment inside out and machine wash cold.
- Use a colour-safe detergent and remove promptly from washer. Colours may bleed if left wet too long. Do not use chlorine bleach.
- Wash garment separately from others (first time only); do not dry clean.
- Tumble dry low with garment turned inside out (this minimises the image rubbing against other clothes).
- Do not iron directly on transferred image after it has been applied to the fabric.
- The transferred image is not intended to withstand stretching other than normal wear and tear.
- If the garment is a gift, please provide the recipient with a copy of this sheet to share garment care and maintenance tips.

## (F) Pour de meilleurs résultats avec ce produit, vous aurez besoin :

- Un T-shirt coton blanc (ou de couleur claire, sans contraste de couleurs).
- Une image facile à découper sans texte contenu en dehors de cette image.
- Une surface de repassage dure, lisse et stable (un comptoir laminé est recommandé).
- Des feuilles de papiers transferts Avery® et un fer à repasser (sans vapeur).
- Une imprimante jet d’encre.
- Une taie d’oreiller grand format.
- Une forte pression lors du repassage

**Les meilleures images à utiliser**

- Toute image dont les bords sont faciles à découper.
- Comprenant peu de texte non compris dans l’image (les textes ‘flottants’ ne donnent pas un résultat parfait).

**Pourquoi ?**

En utilisant des images bien découpées, vous minimisez l’effet d’auréole qui peut se produire en repassant les parties blanches/vides de la feuille sur le vêtement.

**Pour un rendu plus doux**

- Une fois votre T-shirt personnalisé, il est recommandé de le laver : le transfert aura ainsi un toucher plus doux.

**Entretien**

- Lavez votre vêtement avant de le porter.
- Afin que votre impression soit durable, retournez votre vêtement vers l’intérieur et lavez-le à froid.
- Utilisez une lessive respectueuse des couleurs et retirez-le immédiatement de la machine après lavage. Les couleurs peuvent déteindre si vous le laissez trop longtemps dans le tambour humide de votre machine. Ne pas utiliser de javel.
- Lavez le vêtement séparément des autres (la première fois uniquement). Pas de nettoyage à sec.
- Positionnez votre sèche linge sur la température minimum, votre vêtement retourné vers l’intérieur.
- Ne pas repasser directement sur le motif imprimé. Repassez sur le dos du vêtement.
- L’image transférée n’est pas supposée mieux résister aux étirements que d’autres vêtements.
- Si vous offrez un vêtement personnalisé, faites une copie de cette notice et offrez-la avec.

## (CZ) Pro co nejlepší výsledky potřebujete:

- Bílé textilie z bavlny nebo směsi bavlny a polyesteru (můžete použít i jiné světlé barvy, ale podle barvy látky může být ovlivněn kontrast).
- Lehce přistřižený obrázek bez volného textu (text mimo vlastní obrázek).
- Tvrdou, rovnou žehlicí plochu ve výšce boků (nejlépe dýhovanou nebo laminátovou pracovní desku).
- Zažehlovací fólii Avery Zweckform a žehličku pro domácnost (bez napařování).
- Inkoustovou tiskárnu.
- Velký bavlněný povlak na polštář.
- Velký tlak při žehlení.

**Vhodné obrázky**

- Obrázky s lehce upravitelnou formou
- Minimum volného textu nebo žádný volný text

**Pro pocit měkkosti při nošení!**

- Po nažehlení není obrázek tak měkký jako po prvním pracím a sušicím cyklu. To je normální. Až oblečení vyperete a usušíte, bude měkčí.

**Návod k ošetření**

- Textilie před nošením vyperte.
- Na ochranu obrázku otočte textilie narub a perte je pouze při nízkých teplotách.
- Používejte prací prostředky šetrné pro barvy a textilie vyndejte okamžitě z pračky. Pokud textilie necháte dlouho vlhké, mohou barvy vyblednout. Nepoužívejte chlorová bělidla.
- Poprvé vyperte textilie samostatně, nepoužívejte chemické čištění.
- Nastavte sušičku na nízkou teplotu a před sušením otočte textilie narub (omezí se tak otírání obrázku o jiné textilie).
- Po nanesení obrázku na textilie nežehlete obrázek přímo. Při žehlení tričko obraťte nebo motiv zakryjte pečicím papírem.
- Nažehlený obrázek není vhodný pro větší namáhání než pro normální opotřebení.
- Pokud chcete textilie použít jako dárek, přiložte prosím kopii tohoto návodu, aby byl příjemce informován o správném ošetřování.

## (D) Transferfolie für helle Textilien:

Schritt-für-Schritt-Anleitung für Gestaltung, Druck und Aufbügeln Ihrer Transferfolie auf helle Textilien. Gestalten Sie T-Shirts, Sweatshirts, Shorts, Schürzen, Tischdecken, Servietten, Tischsets, Taschen und vieles mehr mit Ihren eigenen Bildern, Texten oder Fotos.
*Befolgen Sie diese Anleitung (dargestellt am Beispiel eines T-Shirts), um ein optimales, dauerhaftes Ergebnis zu erhalten!*

## (UK) Light Fabric Transfer – Instructions

Step-by-step instructions on how to design, print and iron your Light Fabric Transfers. Now you can apply your own designs, text, or photos to t-shirts, sweatshirts, shorts, aprons, tablecloths, napkins, placemats, bags and more.
*Follow these instructions for a great looking and long lasting product!*

## (F) Transferts T-shirts clairs – Mode d’emploi

Suivez les instructions étape par étape pour créer, imprimer puis repasser vos transferts pour T-shirts clairs. Désormais, vous pouvez intégrer vos propres photos, textes ou modèles sur vos T-shirts, polo, casquettes, linge de maison, serviettes, nappes, taie d’oreiller...
*Suivez ces instructions pour obtenir un résultat surprenant et durable !*

## (CZ) Zažehlovací fólie pro světlé textilie

Návod krok za krokem pro vytvoření, tisk a zažehlení vaší zažehlovací fólie na světlé textilie. Ozdobte si trička s krátkým i dlouhým rukávem, šortky, zástěry, ubrusy, ubrousky, prostírání, tašky a mnoho dalších věcí vlastními obrázky, texty nebo fotografiemi.
Pro dosažení optimálního, trvalého výsledku postupujte přesně podle tohoto návodu (ukázáno na příkladu trička)!

(D) Nur für Inkjet-Drucker
Bitte lesen und befolgen Sie alle Anweisungen auf der Rückseite.

(UK) For use in inkjet printer only
Be sure to read and follow all instructions on the reverse.

(F) A utiliser uniquement avec imprimante jet d’encre
Lisez attentivement et suivez toutes les instructions au dos.

(CZ) Pouze pro inkoustové tiskárny.
Přečtěte si prosím všechny pokyny na zadní straně a postupujte podle nich.

(D) Consumer-Service:
+49 (0) 80 24 / 64 13 43

(UK) Avery Dennison Technical Support
0800 80 50 20

(F) Service Consommateurs Avery® :
0800 36 54 09

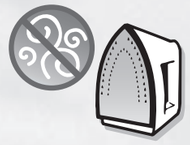
(CZ) Zákaznický servis:
www.avery-zweckform.cz

(D) Sie benötigen: (F) Equipements nécessaires :
(UK) Items needed: (CZ) Potřebujete:

(D) Textilien aus 100% Baumwolle, in weiß oder einer anderen hellen Farbe (für beste Ergebnisse vor der Anwendung waschen)
(UK) 100% cotton or poly/cotton blend, white or light coloured fabric. (For best results, pre-wash the fabric).
(F) Textile 100% coton blanc ou clair (pour un résultat optimal, pré-lavez le textile)
(CZ) Textilie ze 100% bavlny nebo směsi umělých vláken a bavlny, v bílé nebo v jiné světlé barvě (pro dosažení nejlepších výsledků před použitím vyperte).

(D) Hüfthohe ebene Oberfläche
(UK) Waist-high smooth surface
(F) Support dur, lisse et stable (une table de préférence)
(CZ) Rovná plocha na úrovni boků

(D) Großer Kissenbezug
(UK) Large pillowcase
(F) Taie d’oreiller grand format
(CZ) Velký povlak na polštář



(D) Haushaltsbügeleisen (ohne Dampf)
(UK) Household iron (No steam)
(F) Fer à repasser (sans vapeur)
(CZ) Žehlička pro domácnosti (bez napařování)

(D) Inkjet Drucker
(UK) Inkjet printer
(F) Imprimante Jet d’Encre
(CZ) Inkoustová tiskárna

(D) **Achtung:**
Verwenden Sie kein Bügelbrett, Glas, Granit, Beton, temperaturempfindliche Oberflächen.

(UK) **Caution:**
Do NOT use ironing board, glass, granite, concrete, heat sensitive or heat absorbing surfaces.

(F) **Caution:**
Ne pas utiliser une table à repasser ni un support en verre, granite, marbre ou tout autre surface absorbante.

(CZ) **Pozor:**
Nepoužívejte žehlicí prkno, sklo, žulu, beton ani plochy citlivé na teplotu.

(D) ©2008 Avery, Zweckform, Avery Codes und das Avery Logo sind eingetragene Warenzeichen der Avery Dennison Corporation. Alle anderen Firmen und Produktbezeichnungen sind z.T. eingetragene Warenzeichen oder Marken der jeweiligen Firmen.

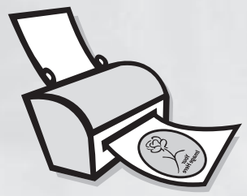
(UK) ©2008 Avery Dennison Corporation. Avery and Avery codes are trademarks of Avery Dennison Corporation. All other brands are registered trademarks of their respective companies.

(F) ©2008 Avery Dennison Corporation. Tous droits réservés. La société AVERY DENNISON est propriétaire des marques AVERY®, des codes AVERY®, des noms de produits. Toutes les autres marques utilisées sont protégées par leurs propriétaires respectifs.

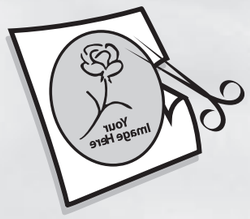
(CZ) © 2008 Avery, Zweckform, kódy Avery a logo Avery jsou zaregistrované ochranné známky společnosti Avery Dennison Corporation. Všechny jiné firmy a označení výrobků jsou v současné době zaregistrované ochranné známky nebo značky příslušných firem.

1

2

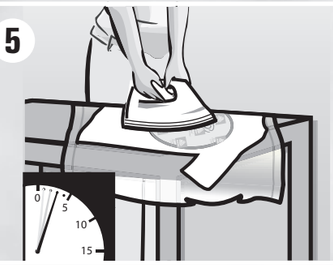


3




4

5




6

7

## (D) Transferfolie für helle Textilien:

**1. Gestalten:** Gestalten Sie Ihr Motiv mit Hilfe von Avery Zweckform DesignPro® Software (www.avery-zweckform.com Rubrik “Downloads”) oder verwenden Sie eine beliebige andere Gestaltungssoftware.

**2. Drucken:** Spiegeln Sie das Bild mit Hilfe der Software oder verwenden Sie die Option „Spiegeln“ in den Einstellungen Ihres Druckers. Machen Sie einen Probeausdruck auf Normalpapier, um sicherzugehen, dass sowohl das Bild als auch der Text seitenverkehrt gedruckt werden.

**3. Zuschneiden:** Schneiden Sie Ihr Motiv aus und lassen Sie dabei einen schmalen Rand um das Bild stehen. Runden Sie die Ecken ab, um zu verhindern, dass sich das Bild beim Bügeln oder Waschen ablöst.

**4. Vorbereitung der Arbeitsfläche:** Suchen Sie sich eine Oberfläche, die hüfthoch oder niedriger ist (so sorgen Sie dafür, dass sie den maximalen Druck aufwenden können). Breiten Sie einen Kissenbezug auf der Oberfläche aus. Das Bügeleisen soll nicht mit Wasser befüllt sein und muss auf KEIN DAMPF eingestellt sein. Stellen Sie das Bügeleisen auf die höchste Baumwoll-Temperatur und heizen Sie es 5 Minuten vor. Bügeln Sie den Kissenbezug, um alle Falten zu beseitigen.
Legen Sie Ihr T-Shirt auf den Kissenbezug.
Bügeln Sie das T-Shirt für einige Minuten, um alle Feuchtigkeit aus dem Material zu entfernen.

Kinder nur unter Aufsicht Erwachsener!

**5. Übertragen des Bildes auf das T-Shirt:** Legen Sie das Transferpapier mit der bedruckten Seite nach unten in der gewünschten Position auf das T-Shirt. Benützen Sie beide Hände, um Druck auf die Unterlage auszuüben. Machen Sie zuerst langsame, ca. 20 Sekunden dauernde, Bewegungen von links nach rechts über das gesamte Transferpapier. Danach machen Sie langsame, ca. 20 Sekunden dauernde, Bewegungen von oben nach unten. Achten Sie darauf, die Bewegungen überlappend auszuführen, so dass das gesamte Bild gebügelt wird. Das Transferpapier darf sich nicht gelblich oder bräunlich verfärben.
**Zeitaufwand: Ganze Seite = 3 Minuten, Halbe Seite = 90 Sekunden, Viertelseite = 45 Sekunden**

Kinder nur unter Aufsicht Erwachsener!

**6. Abkühlen lassen:** Nehmen Sie das T-Shirt nach dem Bügeln von der Unterlage (so kühlt es wesentlich schneller ab). Lassen Sie das T-Shirt für 2 Minuten abkühlen. Beginnen Sie an einer Ecke die Abdeckfolie zu lösen.

**7. Abziehen:** Lösen Sie die Abdeckfolie vorsichtig ab, so dass sie nicht einreißt. Falls sich das Bild vom T-Shirt löst, waren Druck und Hitze nicht ausreichend. Bügeln Sie das Bild erneut, besonders an den Ecken und Kanten.

Bügeln Sie die Ecken und Kanten besonders gründlich. Bitte beachten: Hitze und Druck sind das wichtigste! Beide beeinflussen direkt die Qualität Ihres Bildes. Je mehr Druck Sie aufwenden, desto besser ist das Ergebnis.

Die meisten Probleme treten an dem Punkt auf, der am weitesten von Ihrem Körper entfernt ist. Wenn Sie sich strecken müssen, um beim Bügeln diesen Punkt zu erreichen, versuchen Sie, das T-Shirt so zu drehen, dass Sie diese Stellen besser bügeln können.

**Produktgarantie:** Avery Dennison möchte Ihnen hochwertige Produkte bieten und wird selbstverständlich jedes Produkt ersetzen, dass Ihre Ansprüche nicht erfüllt. Die Ergebnisse werden garantiert, wenn alle Anweisungen zum Drucken, Aufbügeln und Waschen für T-Shirt-Transferdruck befolgt werden. Das Produkt wurde von einem unabhängigen Labor für bis zu 20 Waschgänge getestet. Bei Verwendung eines haushaltsüblichen Bügeleisens kann ein optimales Ergebnis bei mehr als 20 Waschgängen nicht gewährleistet werden. Für eine höhere Beanspruchung über 20 Waschgänge hinaus verwenden Sie eine Heißpresse. Wir freuen uns auch über Ihre Anmerkungen und Vorschläge. Bitte senden Sie Ihre Korrespondenz unter Angabeder Artikelnummer an: Avery Dennison Zweckform Office Products Europe GmbH, Postfach 12 52, 83602 Holzkirchen, Telefon +49 (0) 80 24 / 64 13 43, www.europe.avery.com, service@avery-zweckform.com

## (UK) Light Fabric Transfer – Instructions

**1. Design:** Design the image using one of the Pre-designed templates such as Avery Templates for Microsoft® Word, Avery® DesignPro® Software, Avery Print (go to www.avery.co.uk/uk1/downloads/software.jsp) or use any other creative software.

**2. Print:** Flip the image using the software, or select mirror image (reverse image) from your inkjet printer settings. Test print your design on plain paper to make sure the image and text are flipped when printed.

**3. Trim:** Cut out design with a narrow margin around the image. Keep edges rounded to avoid lifting during ironing or washing.

**4. Surface Preparation:** Use a steady, flat surface that is waist-high or lower (to maximise the amount of pressure you can apply). Put a pillowcase on the surface. Ensure the iron is empty of water and set to NO STEAM. Set iron to the highest temperature for cotton and preheat for 5 minutes. Iron the pillowcase to remove any wrinkles. Place your fabric on the pillowcase. Iron the fabric for a couple of minutes, to remove any moisture.

Adult supervision required

**5. Iron Transfer onto fabric:** Place transfer paper with printed image facing down in desired position onto fabric. Use both hands and apply firm downward pressure. First, make slow 20 second passes across the entire transfer, from left to right. Next, make slow 20 second passes across the transfer from top to bottom. Use enough over-lapping passes to cover the image entirely.

Adult supervision required

**6. Cool Down:** After ironing remove your fabric from the heating area (it will cool much faster). Allow your fabric to cool for 2 minutes. Begin peeling carrier sheet from the corner of the transfer.

**7.Peel:** Peel smoothly so the carrier sheet does not tear. If the image begins lifting, that means you have not applied enough pressure and heat! Re-iron the image, focusing again on the edges and corners.

Peel smoothly so the carrier sheet does not tear. If the image begins lifting, that means you have not applied enough pressure and heat! Re-iron the image, focusing again on the edges and corners.

Spend more time on the corners and edges (your image will want to lift up first at the corners and edges, so pay extra attention to them).
Remember: Heat and pressure are key! Both directly affect the quality of your image. The more pressure you apply, the better your results will be. Most failures will occur at points furthest from your body, where there is less pressure. If you find yourself having to stretch to reach those points, try rotating the fabric around so that you can reach them easier.

**Product Guarantee:** Product Guarantee: Avery Dennison is committed to providing you with quality products and will gladly replace any product which does not provide complete satisfaction. Results are guaranteed when printing, application and washing instructions of fabric transfers are followed. Claims are based on independent lab testing up to 20 washes. Using household iron, results are not guaranteed beyond 20 washes. For extended usage beyond 20 washes, use heat press. Product Guarantee is void if all instructions are not followed. We also welcome your comments and suggestions. Please send your correspondence with product code to: Avery Dennison Office Products UK, 5/6 The Switchback, Gardner Road, Maidenhead, Berkshire, SL6 7RJ

## (F) Transferts T-shirts clairs – Mode d’emploi

**1. Créez:** Créez votre propre modèle en utilisant l’une des nombreuses solutions logicielles Avery® disponibles GRATUITEMENT sur www.avery.fr : les modèles pré dessinés, Avery® Design & Print Online l’outil de création “en-ligne”, Avery® Design Pro ou tout autre logiciel créatif.

**2. Imprimez:** Imprimez en mode”miroir” ou “inversé” : en fonction de votre imprimante , vous devrez soit sélectionner le type de support “transfert T-shirt”, soit sélectionner dans les propriétés d’impression, rubrique “avancée” le mode “inversé”.

**3. Découpez:** Découpez le motif en laissant une marge de 1 mm autour. Arrondissez les bords afin d’éviter le décollement des coins au lavage.

**4. Préparation de la surface:** Utilisez un support dur, lisse et stable (une table par exemple). Posez une taie d’oreiller sur le support afin de le protéger et repassez-là pour retirer tout pli. Videz l’eau de votre fer, réglez-le sur la température la plus forte (180°C), option COTON. Préchauffage 5 minutes. Ne pas utiliser la vapeur.
Posez votre T-shirt sur la taie d’oreiller et repassez-le quelques minutes (afin de supprimer toute humidité).

A faire sous la surveillance d’un adulte

**5. Repassez:** Posez le film de transfert, face imprimée au contact du textile, à l’endroit désiré. Utilisez vos deux mains afin d’exercer une pression sur le fer. Repassez délicatement, de la droite vers la gauche puis du haut vers le bas (20 secondes / passage). Le motif est appliqué de manière optimale lorsque la feuille a perdu son aspect brillant. Les parties non imprimées doivent rester transparentes. Ne pas oublier de repasser les bords et les angles. Temps de repassage : Pleine page = 3 minutes, 1/2 page = 90 secondes, 1/4 page = 45 secondes

A faire sous la surveillance d’un adulte

**6. Laissez refroidir:** Après repassage, retirez votre T-shirt de la zone chaude (il refroidira plus rapidement). Laissez refroidir complètement pendant 2 minutes.

**7. Retirez le support:** Commencez à retirer le support lentement et sans à-coups depuis un angle. Pour faciliter l’opération, tenez délicatement le T-shirt au niveau des bords du transfert. Si l’image commence à se décoller, cela signifie que vous n’avez pas assez repassé ni exercé de pression. Répétez si besoin l’opération.

Lors du repassage, passez plus de temps sur les angles et les bords de votre image, pour éviter qu’ils se décollent après plusieurs lavages.
Souvenez-vous : la température élevée de votre fer et la pression exercée sont les deux éléments qui feront que votre image sera d’une excellente qualité. Plus vous appuyez plus le résultat sera optimum.

Selon la taille et la forme de votre image, il est préférable de faire pivoter votre vêtement pour repasser de façon uniforme sur toute la surface de votre transfert. Vous obtiendrez ainsi un résultat plus qualitatif et durable.

**Garantie Avery®** : C’est l’engagement, pour Avery, de vous fournir des produits de qualité. Tout produit ne donnant pas totale satisfaction sera remplacé. Les résultats sont garantis lorsque les instructions d’impression, d’application et de lavage sont scrupuleusement suivies. Ces exigences sont basées sur des tests indépendants pratiqués en laboratoire jusqu’à 20 lavages. Les résultats ne sont pas garantis au-delà de 20 lavages. Pour étendre l’utilisation au-delà de 20 lavages, il est recommandé d’utiliser le repassage par presse. La garantie s’annule lorsque les instructions ne sont pas suivies. N’hésitez pas à nous contacter pour toute suggestion concernant nos produits. Envoyez vos courriers mentionnant le code produit à : Avery Dennison Produits de Bureau - Service Consommateurs – 68, Rue de Lille – 59 710 AVELIN - France

## (CZ) Zažehlovací fólie pro světlé textilie

**1. Vytvořte** svůj motiv s pomocí softwaru Avery DesignPro 5 (www.avery-zweckform.cz, odkaz “Ke stažení”) nebo použijte jiný libovolný grafický software.

**2. Tisk:** Zobrazte obrázek zrcadlově pomocí softwaru nebo použijte volbu „Zrcadlové zobrazení“ v nastavení své tiskárny. Udělejte si zkušební výtisk na normální papír, abyste si byli jisti, že se obrázek i text vytisknou zrcadlově.

**3. Vystřižení:** Vystřihněte svůj motiv a nechte při tom kolem obrázku malý okraj. Zaoblete rohy, aby se obrázek při žehlení nebo při praní neodlepil.

**BEZ PÁRY!**

**4. Příprava pracovní plochy:** Najděte si plochu, která vám sahá maximálně po boky (tak budete moci vynaložit maximální tlak). Rozložte na plochu povlak na polštář. V žehličce nesmí být voda a NESMÍ být nastavena na NAPAŘOVÁNÍ. Nastavte ji na nejvyšší teplotu pro bavlnu a nechte ji 5 minut předehřát. Vyžehlete povlak, abyste odstranili všechny záhyby, a potom na něj položte tričko, které několik minut žehlete, aby se z materiálu odstranila veškerá vlhkost.

Děti pracují pouze pod dohledem dospělých!

**5. Přenesení obrázku na tričko:** Položte transferový papír na tričko potištěnou stranou dolů do požadované polohy. Pracujte oběma rukama, abyste vynaložili tlak na podložku. Nejprve provádějte pomalé, asi 20sekundové pohyby zleva doprava přes celý transferový papír. Následně dělejte pomalé, asi dvacetisekundové pohyby seshora dolů. Dávejte pozor, abyste dělali vzájemně se překrývající pohyby. Jinak se nevyžehlí celý obrázek. Časová náročnost: Celá strana = 3 minuty, polovina stránky = 90 sekund, čtvrtina stránky = 45 sekund.

Zažehlovací fólie nesmí zežloutnout ani zhnědnout.

**6. Vychladnutí:** Po vyžehlení sundejte tričko z podložky (tak se rychleji ochladí) a nechte ho 2 minut chladnout. Začněte v jednom rohu odlepovat krycí fólii.

**7. Stažení:** Odlepujte krycí fólii opatrně, aby se nenatrhla. Pokud se obrázek z trička uvolní, nebyly tlak a horko dostatečné. Vyžehlete obrázek ještě jednou, zejména v rozích a na okrajích.

Obzvláště důkladně vyžehlete rohy a okraje.

Pozor: Teplo a tlak jsou nejdůležitější! Oba mají přímý vliv na kvalitu vašeho obrázku. Čím větší tlak vynaložíte, tím lepšího výsledku dosáhnete.

Většina problémů se objeví v bodě, který je nejvíce vzdálen od vašeho těla. Pokud se musíte při žehlení natahovat, abyste na tento bod dosáhli, zkuste tričko otočit tak, aby se vám tato místa žehlila lépe.

Záruka na výrobek: Společnost Avery Dennison by vám nabízí vysoce kvalitní výrobky a samozřejmě vymění každý výrobek, který nesplňuje vaše požadavky. Výsledky jsou garantovány, pokud byly dodrženy všechny pokyny ohledně tisku, nažehlení a praní pro transferový tisk na trička. Výrobek byl testován v nezávislé laboratoři až při 20 pracích cyklech. V případě použití běžné žehličky pro domácnosti nelze optimální výsledek zaručit při více než 20 pracích cyklech. V případě většího namáhání během více než 20 pracích cyklů použijte horký lis. Těšíme se i na vaše připomínky a návrhy.
Dopisy nám prosím posílejte s uvedením čísla zboží na adresu: www.avery-zweckform.cz